

TOPAZ TIMES

T R I - W E E K L Y

Vol. III No. 28

TOPAZ, UTAH

Tuesday, June 1, 1943

JOB ADVISORY AGENTS SLATED

With the policy in mind that "prospective relocators should be fitted for their jobs rather than to have the jobs fit the evacuees", the relocation office this week appointed consultants for each division to advise the employees on their resettlement problems.

Each employee will be requested to fill out a form stating his job and location preferences as well as other information pertinent to proper placement.

When these cards have been filled out, they will be compiled and sent to the various field relocation offices according to the desired destinations the employees may specify. In turn, these offices will attempt to find positions suited to each individual's experience and preference.

Aside from their relocation advisory capacity, these consultants will supervise replacement procedures within the divisions and will consult with division and section heads on the planning of in-service programs.

NEWS BRIEFS

RELOCATION FORUM: The second relocation forum will be held Thursday evening, June 3, at Dining Hall 32 from 8 PM.

Henry Tani will be the moderator, Shozo Tsuchida will speak on outside conditions, and Toby Ogawa will consider assimilation techniques.

PAY CHECKS: Pay checks for April are being released for all divisions at the Topaz Pay Station. No checks will be released to residents without identification cards.

The pay station will be open on Wednesday evening from 7:30 to 8:30.

RULING BANS NYA COURSES FOR JAPANESE AMERICANS

FIRST PRIZE WON BY TOPAZ BOAR IN DELTA SHOW

First place in its class was awarded to the 9 month old Duroc Jersey boar entered by high school agricultural students in the Millard County Junior Livestock Show held in Delta last week. The 2 gilts also entered were graded B as brood sows.

According to the Topazette, high school paper, credit for the care of the swine is due Irvin Hirabayashi, foreman; George Kobayashi, Fred Moritoma, George Goto, Joe Goto, Tak Imachi, Robert Hirabayashi, Chester Kaku, Shin Tanaka.

SHOE CERTIFICATES WILL EXPIRE SOON

The ration office in Rec 30 reminded the residents that shoe rationing certificates which they now hold will expire on June 15. New certificates will be issued for the next ration period after that date.

Those with expired certificates may apply for renewal at Rec 30.

EXPANDED AG. PROGRAM MADE NECESSARY BY BUDGET CUT

For the fiscal year beginning July 1, 1943, the 10 relocation centers will be expected to produce about one-third of their food, according to Dillon S. Myer, national WRA director.

This means that after a year and a half following evacuation, the Japanese in relocation centers will have been able to save the government five million dollars.

Approved by the Bureau of Budgets in Washington, D.C., \$10,000,000 have

The NYA school in Topaz was suddenly forced to disband yesterday afternoon, as a result of information received by the organization's officials in Salt Lake City that NYA funds under the present appropriation cannot be used to train Japanese Americans.

This action left 110 students, enrolled since the NYA was instituted here 3 weeks ago, greatly disappointed, according to Charles Holding, NYA supervisor in the Center. Classes which were being conducted were industrial sewing, clerical training, auto mechanics and woodshop.

Walter N. Horne, Salt Lake City NYA representative who is in the Center today to review the change, stated that he hoped the situation was temporary and that training may commence again in due time. For the time being, all equipment brought from Salt Lake City will be left here.

The ruling also affected former Topaz residents who were taking the courses in Salt Lake City and Provo, and they will probably return to the Center today, Horne stated.

been allocated to the projects, based on the assumption that there will be 100,000 persons in the centers.

Five million dollars worth of meat and vegetables will be produced by the projects; almost half a million (\$450,000) being the goal set for Topaz.

Since the availability of processed fruits and vegetables has been greatly reduced, the centers must themselves supplement the supplies now being obtained.

TOPAZ TIMES

Published Tuesdays, Thursdays, and Saturdays at
the Central Utah Relocation Center

THE MAIL BOX



I am looking forward to meeting the volunteers from Topaz and other relocation centers, and am happy to have the opportunity to serve my country with them.

Bill Kajikawa
Arizona State Teachers College
Tempe, Arizona

My position with the Geological Survey division in the Department of the Interior in Washington, D.C., is good. My co-workers are very nice and congenial, and the supervisors are super-perfect. Washington is like a beehive.

My room is in a private apartment where reside men and women of high caliber. They are very nice to me and I do feel very much at home here.

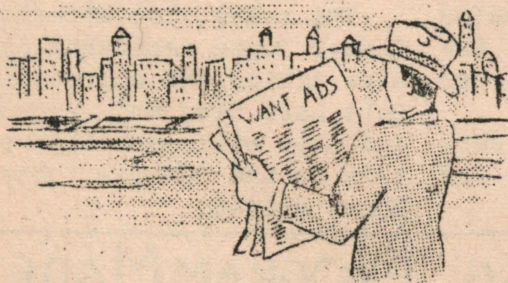
Aside from my fare I came here almost penniless and a total stranger, but friends at the International Students House and the fellows of the Geological Survey made matters very easy for me. I think that life is what you make it and my particular formula is: "To go a mile rapidly, carry a smile happily."

Harry Nakao
1640 21st N.W.
Washington, D.C.

I've been in the Air Forces about 13 months now and am being treated all right. I can't seem to find any other Japanese in the Air Forces.

May I put in my piece about fellows volunteering. It'll be kinda tough and rough going at first, but don't let it get you down. People are very funny in some ways. Some would cut your throat just for spite and others will help you till the end.

Sgt. S.T. Ichiki
Columbia Army Air Base
South Carolina



his office--it's the usual come again, or wait and wait till your turn. I have gone ahead and found my own job, and so far am making out well.

After staying at the "Y" for about a week, I found an apartment. I had to use my own initiative and find my own place after trying the WRA and the Friends Service offices. The only way a man can really get settled and find work here is to go out and ask for it yourself. In my experience, one can't expect too much help from any set office.

Food costs here are simply terrific--sky being the limit. Usually you can't get the kind of vegetables you want. For a decent, clean, livable apartment, you have to pay at least \$10 a week or over \$40 a month.

At present, I am working for a manufacturing firm getting 90¢ an hour which is very good for Chicago. Most of the boys here are working for much less--about 60¢ to 75¢ an hour. I found this job myself.

A Topaz Evacuee
Chicago

DESERT Echoes

PICTURESQUE SPEECH

A youthful critic when asked to give her opinion concerning the schools commented: "As I understand, the desks are not singular and the hours are too elongated."

SHOPPERS' FLIGHT

The saddest sight nowadays are the forlorn women shoppers who go into the canteen to buy their materials or clothes. No longer can they happily wander in and out of numerous stores, joyously tramping the sidewalks for miles looking for infinitesimal bargains.

BEHIND THE SCENES

Eiko Honda, our worthy colleague, is responsible for the majority of the front page news with Norman Nakashima. Without EH, who, by the way, is an all around worker, and NN, readers of the TT won't be able to know what's going on in the Center.



HOLD BACK THE DAWN

Our cartoonist, Bennie Nobori, now departed to Heart Mountain, might be delighted to learn that his calendar is being used, or rather, was going to be used by the high school department. Graduation exercises this June would have been held one day late had not some observant member noticed that June 21st was missing from the calendar.

THIS IS TOPAZ

Where hardy weeds are carefully nurtured like precious orchids by lawn hungry townfolk....where a former prosperous East-bay industrial head is now doing his bit as a block street cleaner....where the most regular attendant of the Community Council meetings isn't a councilman, but our ace reporter, Norman Nakashima....where to the younger set, "waste time" means a "sad bag"....

Henri Takahashi

Job Openings

MALE WITH BIOLOGICAL BACKGROUND--Maryville, Ohio. Experimental grass seed culture and weed destruction. College graduate between the ages of 21 and 27. \$150 per month, opportunity for advancement. (820)

COOK, MALE--Cleveland, Ohio. Cook for a large dormitory which will house 25 to 30 nisei boys employed in war production plants. \$130 per month plus room and board. (826)

DOMESTIC, COUPLE--Provo, Utah. Couple around 40 years of age. Employer wishes to interview couple. \$125 per month plus room and board. (797)

Rejectees To Get Job Aids

Volunteers who have not been accepted for military service but who desire outside employment should immediately go to the local relocation office set up in various sections of the country upon their arrival, according to Donald R. Sabbin, acting WRA chief of the employment divisions in Washington, D.C.

This request is made to enable the volunteers to obtain a suitable position through the WRA offices. Before their departure, advance notices of their qualifications and vocational abilities of the volunteers will be sent to the designated localities.

AG. DIVISION SLATES PLANS FOR MORE FOOD PRODUCTION

Means for meeting the enlarged \$450,000 food production program were discussed at the agricultural staff meeting held last week.

"This new program will mean an increase by one-third of the farm production estimated heretofore," said Roscoe E. Bell, chief of the division. "The outstanding problem is the shortage of farm labor. All residents, both men and women, who have had farm experience are needed to work in the Agricultural division. The Council has organized a committee to study this program. An intensive education and training program is in progress for high school students and women residents."

WORKERS LEAVE FOR CEDAR CITY

Twenty-three turkey farm workers left the Center for Cedar City Sunday, where they will be employed for a 10-day period at a turkey processing plant.

They were provided transportation in a 50-passenger bus sent by the employers.

The group will be housed at an auto camp which is being rented for them by the company.

The second contingent of 15 workers also left for Provo as strawberry pickers.

It is planned to increase the output of the Project livestock herd to supply the entire meat needs of the Center. Every effort will be made to obtain maximum yields from the truck and field crops by intensive care.

In conclusion Bell declared, "This responsibility must be shared by everyone. Concerted effort on the part of every able-bodied resident is essential to attain our goal. Each contribution of time will decrease the cost of food produced and thus increase the amount of food available for the dining halls."

"ROAD TO ZANZIBAR" NEW FILM

Paramount's ROAD TO ZANZIBAR, starring Bing Crosby, Bob Hope, and Dorothy Lamour will be shown Monday through Saturday this week.

Guaranteed to be full of laughs, songs, and more gags than "Road to Singapore", ROAD TO ZANZIBAR features these songs--"It's Always You", "You're Dangerous", "You Lucky People You", "Birds of a Feather", and "African Etude."

Showings will begin at 8:15 PM.

NEW INTERNAL SECURITY RULINGS ANNOUNCED

New WRA regulations make specific provisions for penalties which can be imposed by the project director for violation of WRA regulations. The most severe penalty which can be imposed by the project director is 3 months in jail, or suspension of work privileges or other pay privileges for a period of not more than 3 months, or both.

These rulings place responsibility for law and order on the project director, but provide that the Community Council may establish local ordinances

and regulations covering offenses which are classed as misdemeanors under state laws. When the Judicial Commission is organized, it may try cases of violation of Community Council regulations, while the project director will take disciplinary action in cases not covered by regulations of the Community Council.

Offenses classed as felonies under state or federal laws ordinarily will be tried by outside courts. The Judicial Commission, in hearing charges of Council regulation violations,

may impose the same punishments as may be imposed by the project director.

"The new rulings do not imply in any sense that anyone anticipates an outbreak of law violation," said Ralph C. Barnhart, project attorney. "The relocation centers on the whole have been even more observant of law than the average community of comparable size. But there have been certain matters of authority and procedure which have been in doubt, and the new regulations aid in clarifying them."

WRA Press Release

ENTERTAINMENT FEATURED FOR JUNE PTA MEETING

Featured on the entertainment program of the PTA June meeting to be held tonight at Dining Hall 32 from 7:30 o'clock is the presentation of the musical operetta, "Hansel and Gretel," by the elementary school children, it was announced. Miss Mitzi Shirashi will render a vocal selection, accompanied by Miss Helen Takahashi.

Representing the schools in the Project, brief messages will be given by the following: Mrs. Amy Inukai, adult education; Miss Katherine Nakaso, high school; Mrs. Setsu Kanehara, nursery school; and Mrs. T. Takiguchi elementary school.

The attendance award will be presented to the class with most parents represented.

RESIDENTS MAY BUY YEARBOOKS

The senior journal committee announced that souvenir copies of the high school yearbook may be purchased by the residents at \$2. Requests are being accepted at the school administration office.

101 LISTED ON H.S. HONOR ROLL

Only 101 or 10% of Tohaz City High School's student body of 1100 students achieved scholastic and "all around" distinction on the basis of mid-semester grades, it was announced today.

The following are listed on the honor roll:

12th grade--Seiji Aizawa, Henry Fukui, Michiko Hara, Oki Hashimoto, Sumi Honnami, Kiyo Ito, Kiyoshi Kumezawa, Fusaye Kunisawa, Mary Matsumoto, Rhoda Nishimura, Shizu Nishino, Tetsuo Ochi, Mary Ogawa, Ayako Ota, Miyeko Takita, Kiyoko Tate, Motoichi Yanagi.

11th grade--Eichi Adachi, Mary Ejima, Hime Enomoto, Sachiye Fujii, Helen Fukui, Mae Furuzawa, Toshi Hamasaki, Midori Hashimoto, Teiko Hideshima, Norman Hirose, Patti Iwanaga, Toshiko Katsumoto, Fumiko Manabe, Sachiko Maruyama, Lillian Miyachi, Beatrice Mizote, Kaoru Morita, Kay Murota, Sumiko Nakahiro,

TO AUCTION STUDENT-MADE FURNITURE

The industrial arts department of the high school is currently engaged in the project of building rustic furniture of all types, which will be auctioned among the residents.

The proceeds of the public sale will be contributed to the community Student Aid Scholarship Fund.

With raw materials for furniture plentiful, Melvin J. Roper, instructor, asserted that a successful production program could be developed.

BOOK OF ROMANS TO BE DISCUSSED

The Book of Romans will be the lesson topic of the Rev. E. Suehiro's series of lectures which will be initiated this Wednesday evening before the Midweek Bible Circle at 32-12-D from 7:30 o'clock.

Bill Fujita, dean, said that the messages should yield an opportunity for young people to increase their Biblical knowledge.

Devotional speaker is expected to be the Rev. Howard Toriumi, who will speak on the life of Thomas Aquinas.

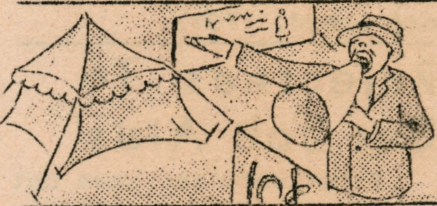
Teruhisa Nakahiro, Nobu Okamura, Koji Ozawa, Yosh Takakuwa, Nobuko Takeshita, Margaret Takeuchi, Yoshi Wada, Hideo Yonenaka.

10th grade--Hisako Aoki, Sakiko Egashira, Mary Iwaki, Kumiko Kariya, Sachi Kawahara, Dwight Nishimura, Agnes Ogawa, Fumi Saiki, Mariko Shinoda, Mildred Starr, Joe Suyemoto, Jiro Taguchi, Mako Takahashi, Setsuko Takeshita, Aiko Takita, Mary Tamaki, Bill Wehara, Midori Yamate.

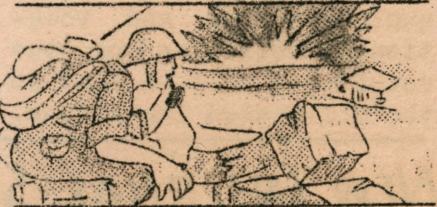
(Continued Thursday)

LIBRARY

THE ORIGINS AND BACKGROUND OF THE SECOND WORLD WAR by Haines and Hoffman is the first book of major importance in modern history. It explores the roots of the world crisis through the past quarter-century, analyzes the growth of the modern world community and the forces of order and disorder working within it, relates the full story of the collapse of the world order founded upon the treaties of Paris and Washington, 1919-1922, and skillfully weaves the events which led to universal chaos.



CRESCENT CARNIVAL by Frances Keyes is the story of Stella Fontaine, a New Orleans Carnival Queen in 1940, of her grandmother, Estelle Lenoir, Queen of the Krewe fifty years earlier, and of Estelle's daughter, Marie Celeste, who failed to complete the cycle her mother began. We see Louisiana in a rich, romantic color, the historical New Orleans, the French Quarter and the plantation country.



GUADALCANAL DIARY by Richard Tregaskis covers the hitting stage of the Solomon action. The diary begins on July 26, 1942, on a transport bound for an unknown destination, narrates the fierce preparation by naval guns that preceded the landing on August 7th, the landing itself, and the action until September when the author left on a bomber.

THE SCIENCE & PRACTICE OF WELDING by A. D. Davies gives the principles underlying the various processes of welding and the practical methods of application.

BLOCK 3 COPS FRACAS, 24-10

The unbeaten Block 3 crimson tide swamped the Block 8 team, 24-10, paced by two 4-ply clouts by Mas Akagaki in a Western loop game last Sunday.

In the wild 2nd inning, the victors tallied 8 times after 2 were out on 4 hits, 2 walks and 4 errors.

Ken Ota, John Suyehiro, Mas Akagaki, and Sat Kinoshita were the outstanding stars for Block 3. The losers were paced by the stellar playing and slug-ging of Nabby Ide, pitcher T. Fukuda who had a perfect 4 for 4, and Shiz Ozaki.

BOX SCORE R. H.
Block 3...285 130 5--24 18
Block 8...200 530 0--10 12

HAWAIIANS WIN

The Block 1 Hawaiians had a field day at the expense of the Block 10 ball team, winning easily, in a Western League tussle. Hirokawa, Hawaiian pitcher, held the Block 10 squad to 3 scattered hits.

Yoshimura, Igawa, Hida-ka, Arakaki, and Hirokawa starred at bat for Block 1.

BOX SCORE R. H.
Block 1...418 442 X--23 16
Block 10...000 100 X-- 1 3

BLOCK 31 VICTORS

Block 31 climbed out of the cellar when they rid-dled Block 27 in a North-ern League fracas, 14-5. In the initial spasm, the losers dented the plate 5 times on 8 walks but were held scoreless for the rest of the tilt.

BOX SCORE R. H.
Block 27...500 000 0-- 5 3
Block 31...424 112 X--14 11



BIG LEAGUE PACESETTERS CAPTURE EASY VICTORIES

Stardusters

The Block 11 Stardust-ers gained undisputed lead of the National League when they shellacked the Block 39 team, 14-4.

Blasting G. Gyotoku for 13 safeties, including a homer by George Sakakihara, the Stardusters easily trounced the 39'ers. In the 4th stanza, the pace-setters bunched 6 hits to score 6 times.

Chet Yamauchi with a triple and a double, Sus Iwasa, Kaz Tate, chucker Pete Kashima, and catcher Sock Yoshida were the lead-ing sluggers for the Star-dusters. Pete Kashima held the losers to 2 bingles.

BOX SCORE R. H.
Block 39...101 002 2-- 4 2
Block 11...111 611 3--14 13

19 LOSES TO 20

The lowly Block 20 squad blasted the title hopes of the over-confi-dent Block 19 men, 11-4, in a National League tilt Sunday. Block 20 clinched the contest in the initial canto when they scored 6 runs, 4 of them off Mako Takahashi before he was replaced by Johnny Oshida.

BOX SCORE R. H.
Block 20...602 211 1--11 7
Block 19...200 110 0-- 4 2

BLOCK MANAGERS

In the only Industrial League A contest, the Com-missary ten eked out a vic-tory over the Block Mana-gers, 9-7, last Friday.

Block 16

The powerful undefeated Block 16 horsehid-ers added another victim to their long list when they drubbed the Block 23 ten, 12-3, capturing the Ameri-can League gonfalon.

Jimmy Honda, ace twirl-er, held the hapless Block 23 men to 3 scattered bin-gles and was never in trouble throughout the game striking out 7.

Yun Akinaga who had a perfect day at the plate, getting 3 for 3 including a triple, F. Sekigahama and Hiss Kataoka were the sluggers for the winners.

BOX SCORE R. H.
Block 16...204 002 4--12 10
Block 23...010 000 2-- 3 3

BLOCK 37 VS BLOCK 30

Called off due to the vagaries of the weather, the Block 37 vs Block 30 fracas ended in a 5-5 tie and will be played again soon.

BLOCK 31

Since Block 31 has with-drawn from the league, a-nother team will be substi-tuted, it was revealed.

29 DEFEATS 33

Scoring heavily in the 1st and 6th frames, Block 29 moved one step closer to the Northern League pennant by winning over the hitherto undefeated Block 33 ten, 9-5.

BOX SCORE R. H.
Block 33...112 001 0--5 6
Block 29...400 104 X--9 8

EASTERN LEAGUE

BLOCK 11 VS BLOCK 7

In another Eastern League tussle, the Block 7 ball hawks defeated Block 11, 13-9.

BLOCK 5 VS BLOCK 13

The Block 5 clash with Block 13 bringing together the two undefeated teams in the Eastern League was postponed.

BLOCK 12

Block 12 has dropped out of the league.

MAJOR LEAGUE STANDINGS

AMERICAN LEAGUE				NATIONAL LEAGUE			
Block	W	L	PCT.	Block	W	L	PCT.
16	4	0	1.000	11	4	1	.800
37	3	1	.750	12	2	1	.666
9	2	2	.500	19	3	2	.600
23	1	2	.333	26	1	2	.333
30	0	2	.000	39	1	3	.250
31	0	3	.000	20	1	3	.250

Results

Blk. 16-12, Blk. 23-3
Blk. 37--Blk. 30--tie

Results

Blk. 11-14, Blk. 39-4
Blk. 20-11, Blk. 19-4

轉住に関する質疑と 應答(續)

應答(續)

<p>三九問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>四〇問、再轉住後外部に 於て轉住者の経済難に 對する救済は如何なる 方法として如何なる用意 が爲されて居るか</p>	<p>四一問、戰時轉住局と社 会保安局(ソニールセキ ヤ)との関係は如何なる ものであるか</p>	<p>四二問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>四三問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>四四問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>四五問、家庭内仕事 をする標準が轉住者 に如何なるものであるか を爲すものであるか</p>	<p>四六問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>四七問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>四八問、外部轉住者 の特別技術を持つ轉住 者のため、特種の働口を 求めることは如何なる 方法で進められるか</p>	<p>四九問、職安所紹介所 が外部の仕事を爲すに 出所せんとする轉住者 を援護するに、現在如何 なる手配を取つて居る か</p>	<p>五〇問、外部の仕事 を受けるために出所する 人は、彼等が就く處の 仕事に「フィッティング」 であるかどうか</p>	<p>五一問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>五二問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>五三問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>五四問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>五五問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>五六問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>五七問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>五八問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>五九問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>六〇問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>六一問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>六二問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>六三問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>六四問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>六五問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>六六問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>六七問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>	<p>六八問、轉住局の現地 事務所は如何なる働 きをするものであるか を爲すものであるか</p>
--	---	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Questions and Answers concerning relocation.

(終り)

厚生課の補缺

①

二世の

市民権安泰

③

過去数週間に廿五名の課員を失った厚生課は家族奉仕の再配置を了つたと發表した。

現在まではブラスク係員の手を経て在任者に奉仕してゐたのであるが、再轉任が始まつたため、止むなく奉仕現場より係員を引上げさせ、機能陣容を重建することとした。

『さもある、この変更は厚生課の属しつゝある奉仕に聯かの影響を及ぼさざるのみならず、實際に於て課は家族再轉任の便宜を認める爲めに新しい局家族轉任局を設けた程である』と顧問G.ラフ、ブレグ氏は語られた。

レク三十九の厚生課は左の部門の奉仕に

- 一、人事奉仕、訪問轉任所間の移動者、字通信、葬式成年者執行猶豫代筆。
- 二、公事援助。
- 三、家族轉任相談。

トバズの勞力不足

②

トバズに於ける勞力不足問題の解決は、目下の急務である。去る火曜日参事員會に依つて開かれたる各部撤退者主任會議に於て、副所長J.ス氏に依つて示された五万五千食糧生産の計畫が有効に遂行せらるゝには、諸部門に百五十人の増員を必要とする。工事も建設計畫のために百

トバズに於ける勞力不足問題は、所内に就職し居らざる約二百人の勞力資源がある。これは主要部門を利する爲めに、人力優越先權制設定の必要を指示するものである。農事部に於ては、四十

川、其都度敗訴又は却下されたものである。今四カリホルニアのネーチャー・グロウスの日系米人及びニグロを除く凡ての有色米人の姓名を選舉人名簿より削除せんとして、名譽書記長J.レガンの名を以て上訴したものである。

入賞

⑤

所内に於ける勞働能率低下の一要因と考へらるゝ好ましからぬ心的態度の問題も同會議に上つた。之れ等の問題を調査するための委員會が参事員會によつて組織されつゝある。

トバズ教員の新顔

④

ユタマソンのMr. & Mrs. R.サイモン氏が最近トバズ學校教職の列に加はられたと教育部は發表した。サイモン氏はハ

特別至急入要

⑥

公、月給百五十円、漸次増給、年齢廿一歳から廿七歳の間の大學又は專門學校出身の青年にして生物学の豫備的知識を有する者一、至急入用、仕事は試験的草種栽培及び雑草駆除法實施研究の仕事。

火災保險取次

消費組合銀行部は、當市在住者の爲め火災保險取次を行つてゐる。家具貴重品を有する人は安全第一保險加入を勧奨され、その料金は低廉である。希望者は、コオプ銀行部に照會のこと。

代表委員例會

③

本六月一日(火曜)午後八時から第26食堂に於て、共同消費組合のコングレグ、ミーンテングが開催される。事に、たから代表委員諸君の出席を希望す。

トバズ、ハイ校農科學生によつて去る廿七、廿八日兩日、デルタに開かれたる、ミッド郡ジュニア・家畜展覽會に豚三頭が出品され、一頭はエラクス・ジャシー種の素晴らしい標本、九、月、豚で、ゴールデン・バー・ナードと登録された。他の二頭は、左スター・ホワイトの十一月、豚で、頗る美しいものであった。

- 1. ORGANIZATION OF SOCIAL WELFARE DEPARTMENT
- 2. SHORTAGE OF LABOR
- 3. NEW CITIZENSHIP AFFRIND
- 4. NEW TEACHERS
- 5. TOPAZ HOG WINS PRIZE
- 6. BIOLOGIST WANTED
- 7. FIRST AID TRAINING
- 8. ANNUAL MEETING BY CO-OP

トポズ新聞

法律上の援助

所内法律事務 妨ける可能性が多。この場合に、遺言書のあるものは極めて願はしいことである。遺言書が作成されたに就ての相談及び援助があることを覚えたい。

数々の法令は死亡者の財産処理に関する規定を以てあるが、多くの場合に於て、財産の所有者の意思に反することが多い。期に遺言は遺言書の作成によりて免れることができる。不動産の所有者が市民であつて、相続者が外人たる親である場合、土地法が相続法の運用を

親師會の催

②

本六月一日(火曜)午後七時半から第三十二食堂に於て親師會の主催にて児童作品の陳列展覧、児童の演劇、唱歌、音楽、並に「教師と学校」と云ふ題で、先生方の五分間演説、及び出席優等生の演説、授賞式等、左のプログラム順にて執行する由。

プロプログラム

一 成人教育部 教師

二 ハイスクール 教師

三 唱歌

四 幼稚園 教師

五 小学校 教師

六 小演劇

七 出席優等生 演説

所内諸活動

③

Y.M.C.A. 理事會書記長、J.L. 藤田によれば、所内 Y.M.C.A. 組織計畫の第一歩は完了した。過去二回の組織會議に於て、書記長及び職員より十五名より成る中央理事會設立の案が採られた。

組織委員會に依る推薦され、理事會々員に選ばれる者は、H. 谷、D. 龍野、F. 本場、E. セキ、C. 沼尻、T. 藤田、K. 村田、B. 藤田、Y. 安孫子、T. 後藤、牧師、D. 内田、K. 神崎、諸氏である。而して、諸氏が理事會の役員として指名された。会長は D. 龍野、副会長は K. 村田、書記は B. 藤田、會計は Y. 安孫子、會計補助は C. 沼尻。

年齢別の團體組織も、掌り、企てられたる諸活動も、監督する諸種の委員も、近く設定を見る筈である。

P.T.A. 四月の P.T.A. 集

會葬御禮

④

故渡辺善恵智儀葬送の際には御多忙中にも拘らず態々御會葬被下、其上過分の御厚志を賜はり、是に感銘に堪へません。

實は、一拜趨の上御禮申し上げては御座います。が、取敢へず紙上を以て深謝申し上げます。

一九四三年五月廿一日

喪主 野村信一郎

同 恵美子

親戚 佐藤鉄雄

同 勉

門脇安次郎

會葬御禮

⑤

新妻故武子儀葬送の際には御多忙中にも拘らず御参列且つ多大の御香典御香花を奉じ、誠に有難う奉感謝候實は、一考上御禮申上べき筈の處、取敢へず故武子儀略儀以紙上厚く御禮申候。

六月一日

喪主 丸林文十

家族一同

フレッサー 入用

デルタクリリティに於てフレッサー入用、週給三十弗、ルーの附き、オーバークイム七十五仙時間支拂、希望者はレック三十六ポンド事務所へ御問合せありまし。

會葬御禮

⑥

新妻福儀葬儀の際には御多忙中御會葬被下、猶御香典御香花を賜はり、御厚志の程有難う感銘の至りに存じ候。拜趨の上御禮申上べき筈の處、取敢へず紙上を以て厚く御禮申上候。

五月二十八日

喪主 大板教太郎、左衛門

遺族 長女 マリエ

次女 レイチ

三女 エルシ

三男 リート

四女 陽子

外友人一同

Explanation

1. Legal assistance.
2. Parents & Teachers meeting.
3. Activities of community.
4. Nakamoto memorial.
5. Appreciation.
6. Presser wanted.